Digitized by the Internet Archive
in 2014

https://archive.org/details/gacet50unseguat

GACETA DE GUATEMALA.

Colección Luis Luján Muñoz
Universidad Francisco Marroquín
www.[illegible] - Guatemala

OFICIAL.

MINISTERIO DE GOBERNACION.

Estados de nacimientos, matrimonios y fallecimientos ocurridos en los departamentos de la República, durante el año de 1851.

DEPARTAMENTO DE SUCHITEPEQUEZ

Estado en que se manifiesta el número de los nacidos, muertos y matrimonios habidos en el año anterio de 1854, en las cinco parroquias que comprende el departamento de Suchitepequez, segun los particulares de cada una.

Parroquias.	Nacidos H.	Nacidos M.	Muertos H.	Muertos M.	Matrimonios.
Mazatenango	172	154	110	66	26
Cuyotenango	27	277	131	116	51
Retalhuleu..	257	235	221	200	58
San Antonio.	79	66	127	96	27
Samayac....	128	124	50	54	55
Suma....	610	856	639	532	217
Suma general	N. 1766		M. 1171		Matr. 217

Demostracion.

Han nacido..... 1766
Han muerto..... 1171

Han aumentado..... 595

Nota.—No va este estado por pueblos porque varios de los Señores Curas no han formado el suyo con la debida separacion.

Mazatenango, marzo 17 de 1855—*José Maria Ramirez Villatoro.*

DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO.

Estado que manifiesta el movimiento de la poblacion del departamento de Huehuetenango en el año de 1854.

Parroquias.	Bautismos.	Matrimonios.	Muertos.	Aumento.
Huehuetenango	566	170	240	326
Chiantla.....	459	141	51	408
Malacatan.....	412	172	68	344
Cuilco.....	148	18	85	63
Soloma.....	365	125	248	117
	1950	626	692	1258

Nota.—En el presente estado no aparece la parroquia de Jacaltenango, por hallarse ausente de ella su actual párroco.

Huehuetenango, febrero 12 de 1855. —*Antonio Andreu.*—*Juan Altube*, Srio.

DISTRITO DE SAN MARCOS.

Estado que manifiesta el número de nacidos, muertos y casados que ha habido en las cinco parroquias que componen este distrito, en el año proximo pasado de 1854.

Parroquias.	Nacidos.	Muertos.	Casados.
San Sedro y anexos	737	268	154
San Marcos id...	391	275	108
Tejutla id...	1235	380	228
Ixtaguacan id...	553	128	10
Tacana.....	616	117	128
	3532	1168	724

Resúmen.

Total de nacidos..... 3532
Id. de muertos..... 1168

Aumento de poblacion.. 2364

San Pedro Sacatepequez, enero 23 de 855.—*Andres Fuentes Franco.*

DEPARTAMENTO DE TOTONICAPAM.

Estado que manifiesta el número de nacidos, casados y muertos habidos en el departamento en todo el año próximo pasado de 1854.

Parroquias.	Nacidos. H.	Nacidos. M.	Casados	Muertos. H.	Muertos. M.
Totonicapam..	408	139	122	284	246
Santa Catarina Ixtahuacan..					
S. Cristóval Totonicapam...	315	297	49	137	148
S. Francisco el Alto.....	362	347	75	100	78
Momostenango	569	503	39	132	126
Sija.....	57	53	4	21	10
Sacapulas.....	146	126	40	49	54
Sta. Maria Nebaj.....	198	192	63	60	56
Total.....	2055	1657	447	783	718

Demostracion.

Alta.....3712
Baja.....1501

Aumento.....2211

Nota.—En la columna de muertos de Momostenango no estan comprendidos los de su filial San Bartolo, porque no dan cuenta de ellos, sin embargo de los repetidos reclamos hechos por los Sres. Curas. De Chiquimula, tambien filial, no estan todos porque acostumbran ocultar algunos y otros que no se han apuntado en el tiempo que el Curato ha estado sin párroco. En otros varios pueblos se practica lo mismo, segun me han informado los propios Sres. Curas, sin que basten sus exhortaciones para impedir tal abuso, lo que vicia esta clase de datos, alejándolos de la exactitud y la verdad. El movimiento de poblacion de Santa Catarina, no está comprendido en este cuadro, por no haberlo remitido el Sr. Cura Fr. José Tomas Bermudes: en razon de no estar en posecion del archivo, cuya llave le informaron sus feligreses habérsela llevado su antecesor, segun contestacion que dió; pero logrado aquel, será remitido al Supremo Gobierno.

Totonicapam, enero 20 de 1855.—*Rosendo Garcia Salas.*—Por mandado del Sr. Corregidor, *Juaquin Macal*, Srio.

Alcance al estado demostrativo de muertos, nacidos y casados habidos en este departamento en el año próximo pasado, y el cual fué remitido al Supremo Gobierno con fecha 20 de enero anterior, refiriéndose este al pueblo de Santa Catarina, que no fué entonces por la razon que se manifestó en nota.

Parroquias.	Nacidos. H.	Nacidos. M.	Casados.	Muertos. H.	Muertos. M.
Sta. Catarina.	38	339	229	178	158

Demostracion.

Alta..... 720
Baja..... 336

Aumento..... 384

Demostracion total del departamento, segun éste y el citado estado.

Alta.....4432
Baja.....1837

Aumento.....2595

Totonicapam, marzo 5 de 1855.—*Rosendo Garcia Salas.*—Por mandado del Sr. Corregidor, *Juaquin Macal*, Srio.

El Exmo. Sr. Presidente ha concurrido al despacho esta semana dandole cuenta con los asuntos los SS. Ministros del gobierno.

El Sr. D. Benito Alcain ha sido reconocido por el gobierno frances como cónsul general de Guatemala y ha entrado al ejercicio de sus funciones.

El lunes regresó á esta capital la Exma. Señora Presidenta con su familia, despues de haber hecho en Escuintla una ligera temporada. El Presidente salió á encontrar á la Señora, y al pasar delante del Castillo de S. José los coches de S. E. y su familia, hizo un saludo la artilleria del fuerte.

Habiéndose suscitado alguna duda sobre la inteligencia del artículo 2.° del acuerdo de 15 de junio de 1852, en que se previno la matrícula de todos los carruajes que haya en la capital y la refrenda anual de las licencias para poder usar de ellos, S. E. el Presidente ha declarado, con fecha 29 de marzo último, que tanto los coches y quitrines que ruedan en esta ciudad, como las carretas que vienen de las haciendas y pueblos inmediatos, no solo deben satisfacer los cuatro pesos de la matrícula, sino una igual cantidad todos los años al refrendar la licencia para usar de dichos carruajes. Esta aclaratoria se comunicó al Correjimiento para que se dè al acuerdo mencionado el cumplimiento que corresponde.

NO OFICIAL.

LA GACETA

Guatemala, abril 5 de 1855.

SEMANA SANTA.

Entre las festividades que la iglesia católica celebra, las mas imponentes y solemnes por las ceremonias, las mas tiernas y patéticas por lo que se recuerda, son las que se verifican en los dias de hoy y de mañana. La venida al mundo del Salvador de los hombres; la gran festividad que tiene por objeto celebrar la presencia real de Jesucristo en la eucaristia y otras que se verifican en el curso del año, se solemnizan con demostraciones de júbilo, correspondientes á la naturaleza de lo que se conmemora. Durante estos dias, consagrados á la recordacion de la pasion y muerte de Jesus, la iglesia se despoja de sus galas, viste un crespon de duelo y á los himnos del triunfo succeden los salmos de la penitencia. Los que califican con inconsiderada severidad las ceremonias de nuestro culto, olvidan lo que es el hombre é ignoran los estímulos que nuestra flaca naturaleza necesita. Todos los años, en estos dias solemnes, el pueblo católico, desparramado en las cuatro partes del mundo, acude con piadosa ansiedad á escuchar una vez mas en los templos la narracion sencilla de los evangelistas, monumento imperecedero, que conserva todo su vigor, toda su lozania, despues de diez y ocho siglos, durante los cuales han nacido y desaparecido tantas concepciones que creyó inmortales el orgullo humano. Acude á presenciar esa representacion vivaz del acontecimiento mas grandioso, ante cuya magnitud aparecen mezquinos los cambios de los imperios, que afectan solamente á un pais, á una jeneracion, y pasan desapercibidos del resto de la humanidad.

Desde la Basílica Vaticana, donde el gefe de la iglesia solemniza esta festividad con toda la pompa del culto católico ante millares de fieles, hasta el pequeño templo donde el humilde párroco la celebra ante unos pocos feligreses, es la misma fé, el mismo piadoso sentimiento el que hace palpitar los corazones. Desgraciado el pueblo que, gangrenado por la corrupcion ó entumecido por el materialismo, se muestra indiferente á la memoria del cruento sacrificio del Calvario. ¿Qué puede esperarse de una sociedad en la cual se ha amortiguado el sentimiento relijioso y que atiende solamente á la satisfaccion de las necesidades materiales? ¿Puede esa sociedad ser capaz de algo noble, elevado y grande? Los que descuidan el fomentar en el ánimo de los pueblos los principios de piedad, los materializan, los vuelven groseros é ignorantes y se equivocan lamentablemente creyendo que un interes mezquino puede ocupar en el espíritu el vacio que dejan, al perderse, las santas y puras afecciones.

En esta persuacion, vemos siempre con gusto el relijioso respeto, la veneracion sincera que nuestros pueblos manifiestan por los misterios augustos que la iglesia recuerda en estos dias. En mas de veinticinco templos que se cuentan en la Capital, se celebran mas ó menos solemnemente los divinos oficios el jueves y viernes de esta semana, siendo notable en muchos el lujo y buen gusto de los adornos, la riqueza de los ornamentos y alhajas destinados al culto; y sobre todo, la compostura y respeto con que personas de todas clases se comportan en esos actos, dando cumplimiento la mayor parte de ellas á los deberes impuestos por la iglesia para estos dias santos.

LA GUERRA CIVIL EN NICARAGUA.

(*Concluye.*)

El 4 de julio á las diez de la mañana el general Chamorro, con algunas fuerzas de infanteria y caballeria, pasa á ocupar la ciudad de San Fernando, donde habia una guarnicion de los demócratas y empleados puestos por ellos. El Presidente ocupa la plaza sin resistencia, retirandose fuera del lugar los democráticos; pero hácia las dos de la tarde, 200 hombres, hondureños en su mayor parte, que iban de Leon á engrosar el canton de Jalteva, unidos á la guarnicion de San Fernando, atacan al Presidente, quien los derrota, haciéndoles 17 muertos y tomandoles 4 cargas de parque. El mismo dia, aprovechando la ausencia del Presidente, atacan los de Jalteva, con artilleria de grueso calibre que habian recibido, é intentan incendiar algunas casas; pero son rechazados por el jeneral Corral, que mandaba la plaza y se retiran con pérdida de 20 hombres muertos. En aquel encuentro se distinguió D. Fernando Chamorro, que defendia una trinchera.

El 16 de julio los del Canton, con el auxilio de tropas de Honduras enviadas por el gobierno del jeneral Cabañas, atacan la plaza de Granada; y despues de varias alternativas y de haber permanecido dudoso el éxito de la refriega, triunfan las fuerzas del jeneral Chamorro, haciendo á las democráticas mas de 40 muertos y tomandoles 52 fusiles.

Un oficial Montiel, de las fuerzas del Sr. Chamorro, ataca una partida democrática y le toma 11 carabinas y otros objetos.

El 2 de agosto una partida de los de Jalteva ataca á unos viageros y se apodera de algunas mulas que conducian cargadas con efectos de comercio. Un piquete de caballeria de las tropas de la plaza se introduce en su seguimiento hasta el campo enemigo; y atacado por fuerzas su-

periores, se retira, quedando 2 ó 3 muertos de cada parte.

El dia 3 salen de la plaza algunas fuerzas del Presidente y se situan en el camnio de Masaya, donde interceptan una porcion considerable de víveres del enemigo. El mismo dia, el Presidente, á la cabeza de una parte de sus tropas, sale de Granada y se dirije por Pueblo-Chiquito, á un punto llamado el Tamarindo, á dos cuadras de Jalteva; pero no es atacado por los del canton. Por la noche el coronel Dn. Manuel Cerda sale de la plaza de Granada hácia el Obrage, donde encuentra una fuerza democrática que queda derrotada, dejando en el campo 8 muertos, 20 fusiles y otros objetos.

El dia 5 hay un encuentro en los caminos de Masaya á Jalteva entre una fuerza de 130 hombres del gobierno lejítimo al mando del teniente coronel Coll (norte-americano), y otra igual, poco mas ó menos, de los demócratas. Despues de media hora de fuego, huyen estos dejando en el campo varios muertos y algunos útiles de guerra; y aunque son auxiliados y vuelven á la carga, Coll los derrota segunda vez, haciendoles sufrir una gran pérdida entre muertos, heridos y desertores.

El 15 hay otro encuentro en el cual el teniente coronel Rodriguez Cachirulo, de las fuerzas del Presidente Chamorro, derrota una partida de 100 demócratas que estaba cometiendo depredaciones en la hacienda de San Roque.

El dia 3 de setiembre encuentro entre un piquete de las fuerzas de la plaza y otro como de 40 demócratas en el lugar llamado "Trepada de caballo." Quedan derrotados estos dejando en el campo 12 fusiles.

El dia 4 son sitiados en Nandaime los demócratas, que se habian atrincherado en unas casas, por las fuerzas del Presidente que las toman en poco tiempo, haciendo á aquellos 28 muertos, quitándoles 40 fusiles, quince lanzas y otros ùtiles de guerra. El mismo dia un piquete de caballeria del gobierno que recorria algunas haciendas cercanas á Granada, dispersa una partida democrática que andaba cometiendo depredaciones en aquellas fincas.

El 25 de setiembre tiene lugar un encuentro en la punta llamada la Zapatera, en el lago, entre las goletas "Sara" del gobierno lejítimo, y "Esperanza" de los demócratas, armadas en guerra. Despues de un fuego vivo de cañon y de fusil, ejecutan el abordaje en la "Esperanza" el comandante de la "Sara" D. Antonio Lopez y un subteniente Sandoval, capturando la goleta con los elementos de guerra y boca que llevaba. Queda muerto en el encuentro el comandante de la "Esperanza," norte-americano de nacion.

El 25 de octubre los demócratas embisten la plaza de Granada, y logran posesionarse de una casa cercana á una de las trincheras, de la que son desalojados por las fuerzas del gobierno. El encuentro dura mas de tres horas y concluye con la derrota de los demócratas que se dice habian atacado la plaza por diversos puntos y en número de 800 hombres. Dejan en el campo muchos muertos, 40 fusiles y otros objetos.

Del 8 al 9 de noviembre hay en Somoto-grande un encuentro entre 500 hondureños auxiliares de los demócratas y 170 hombres de las fuerzas de Granada, quedando el triunfo por parte de aquellos y retirándose estos al pueblo de Condega.

El 2 de diciembre hay un encuentro en la Villa de Jinotega, quedando en el campo de los demócratas 40 muertos, 14 heridos, 80 fusiles y otros elementos de guerra. Entre los muertos de las tropas del gobierno se encuentra el teniente coronel Rodriguez Cachirulo.

El 15 se verifica una refriega en el castillo de San Juan, siendo tambien vencidos los demócratas, que tienen 13 muertos.

Hasta esta fecha alcanzan las noticias contenidas en la coleccion del "Defensor del órden." Ellas, y las que posteriormente se han ido recibiendo, esplican lo que ha pasado en realidad durante la ocupacion de Jalteva por las fuerzas democráticas, y hacen ver cómo estas, despues de repetidos descalabros, fueron quedando reducidas á un corto número y tuvieron al fin que abandonar el Canton, á consecuencia de la ocupacion de Masaya por tropas del gobierno al mando de Corral. Las fuerzas auxiliares de Honduras, que desde los primeros encuentros perdieron á sus jefes Gomez y Licona, reducidas ya à sesenta y tantos hombres solamente, desertaron las banderas democráticas y volvieron á su pais por Choluteca. Asi, no habrá quedado al desgraciado jeneral Cabañas de tan desacertada espedicion, mas que la responsabilidad de tanta sangre hondureña inútilmente derramada, la deshonra de sus armas y la guerra que ha provocado y con que hoy se le amenaza como represalia. En cuanto á la lucha doméstica de Nicaragua, tenemos ya manifestado antes de ahora nuestro franco parecer. Los demócratas, de sitiadores se han convertido ya en sitiados; y encerrados en la plaza de Leon, apenas pueden anunciar en sus ùltimos boletines [del 15 de marzo] que cuentan con 1,000 hombres para defenderse. Conociendo el lenguaje hiperbólico, por no llamarlo de otro modo, de los democráticos, es conveniente rebajar cuando menos la mitad de ese número para calcular la respectiva posicion de los belijerantes. Se cree que el jeneral Chamorro podria contar con 1,500 hombres, sobre poco mas ó menos, y ademas con el prestijio y la opinion que da el triunfo. Acaso la Providencia haya querido preservar, despues de lucha tan prolongada, la vida de este jefe, para que reuniéndose en sus manos la suma del poder suficiente á mantener el órden y la paz interior en Nicaragua, use de él con aquella confianza y prudente resolucion que son condiciones indispensables del establecimiento y conservacion de cualquier gobierno. Tales son nuestros deseos mas sinceros.

CRONICA.—NOTICIAS VARIAS.

Cronica religiosa.—Se han verificado en la Catedral en los dias señalados las visperas llamadas de pendon, concurriendo los Sres. prebendados, coro etc., á esta solemne y grave ceremonia.

—El domingo se verificó en Catedral la funcion de la bendicion de palmas, con asistencia del Sr. Corregidor y del Ayuntamiento; predicando el Sr. Aycinena. A las ocho fué la procesion en Capuchinas, con bastante concurrencia de fieles. Por la tarde predicó en Sto. Domingo el sermon de Magdalena uno de los religiosos y se verificó la procesion de la efigie de la Santa por la plazuela, ante una inmensa concurrencia. Hubo tambien procesion de Jesus que salió de Señor San José y recorrió una larga estacion.

—El lunes fué la velacion de Jesus en la Merced. El templo estaba adornado é iluminado como en los dias de las mayores solemnidades, y una numerosa orquesta ejecutó composiciones escojidas. Por la tarde, despues de la plática que predicó uno de los padres jesuitas, se cantó el hermoso Miserere del Sr. Saenz, bajo la direccion del mismo compositor y concluyó la funcion des-

pues de las seis.

—El martes, la venerada imagen de Jesus de la Merced fue conducida procesionalmente por la estacion acostumbrada, con la misma solemnidad y religioso aparato que los años anteriores. Por la tarde tuvo lugar la funcion de las lagrimas de San Pedro en Catedral, predicando el Presbitero Lic. D. Joaquin Planas.

—El R. P. Fray Mariano Ramirez Villatoro ha recibido del Reverendisimo P. Fray Vicente Ajelo, General de los dominicos, residente en Roma, el grado de Predicador general, del que se le dio posesion solemne la semana pasada.

El Sr Goñi.—El "Eco hispano-americano" del 15 de febrero ultimo, anuncia en estos terminos la venida de este diplomatico español á Guatemala.

"Ha estado en esta capital el ilustrado joven español D. Facundo Goñi, de paso para las Republicas de Centro América con el doble caracter de Encargado de negocios cerca del gobierno de Costa-Rica y Ministro plenipotenciario en Guatemala, para donde le ha confiado el gobierno de Madrid una mision importante. El Sr. Goñi, ex diputado á Cortes por la provincia de Navarra, se ha dado á conocer ventajosamente en España como catedratico del Ateneo de Madrid y como autor de una obra sobre relaciones internacionales. Estos precedentes, y el caracter simpático y bondadoso del joven diplomatico, son desde luego prenda segura del tino con que sabrá desempeñar esa mision honrosa y delicada."

El Sr. Goñi es, en efecto, una persona que se ha creado una ventajosa reputacion literaria como escritor politico y filosofico. Recordamos haber leido algunos juiciosos opúsculos de ese caballero en la apreciable publicacion que con el titulo de "Revista de Madrid" veia la luz en aquella capital por los años de 1842 y 43. Posteriormente el Sr. Goñi ha sido uno de los colaboradores de la "Revista española de ambos mundos" y en las entregas de esa coleccion correspondientes á marzo y abril de 1851, puede verse un interesante escrito suyo que tiene por titulo "De la Filosofia de la historia y de sus principales escuelas." La profundidad de miras, rectitud de juicio y cópia de erudicion con que el Sr. Goñi ha tratado una materia tanto mas dificil, cuanto ha servido de tema á escritores de primer orden en diversas épocas, recomiendan sobremanera al literato español. Con estos antecedentes, no podemos menos que celebrar que la eleccion del Gobierno de S. M. C. haya recaido en una persona tan recomendable por su talento y literatura, que es de esperarse sabrá hacer justicia á los sentimientos y principios que ha llevado en mira el Gobierno de Guatemala, al proponer para un tratado con la España, bases diferentes de las que hasta aqui han servido en los convenios celebrados por las Republicas hispano-americanas con su antigua metrópoli.

Cumple-años.—El Illmo. Sr. Arzobispo recibió el dia 2 del corriente, con motivo de su cumple-años, las felicitaciones de las Sres. Ministros del Gobierno, del Venerable Cabildo eclesiastico, de los prelados, de muchos funcionarios publicos y personas particulares.

El Sr. Molina.—Hace algunos dias se tuvo noticia en esta capital de haber fallecido en Washington el apreciable Ministro plenipotenciario de esta Republica y de las de Costa Rica y el Salvador, el Sr. D. Pedro Molina, que habia estado padeciendo de una afeccion pulmonar. Periodicos de los Estados-Unidos daban esa noticia, que despues hemos visto desgraciadamente confirmada en cartas de Nueva-York, y de cuya certeza no puede ya tenerse duda. Este suceso, aunque esperado, pues se sabia el desarrollo que habia tomado la enfermedad del Sr. Molina, ha causado en Guatemala el sentimiento penoso que era natural, atendidas las apreciables circunstancias de nuestro Ministro en Washington y servicios importantes que estaba prestando á la República. En nuestro proximo numero tendremos ocasion de volver á ocuparnos de este asunto.

Jutiapa.—Este es uno de los departamentos donde se trabaja por las autoridades con mayor empeño en la mejora de todos los ramos. El Corregidor, Coronel Don Leandro Navas, auxiliado eficazmente por su secretario el Sr. Arévalo, promueve incesantemente la mejora de aquellos pueblos y especialmente de la cabecera, donde, de algun tiempo á esta parte, se observan notables adelantos. Esta conducta ha merecido al Sr. Navas el buen concepto del gobierno y el respeto de aquellos habitantes. El 26 de febrero, dia de su cumpleaños, las municipalidades, padres curas y personas notables del departamento, fueron á felicitar al Corregidor, dandole pruebas de aprecio y respeto. El mismo Sr. Navas y las autoridades locales de Jutiapa sabemos se preparaban para celebrar solemnemente las funciones de la semana santa, dando publico ejemplo de cumplimiento de los deberes impuestos por la iglesia.

Teatro.—Por el último paquete se ha recibido en el Ministerio de lo interior una propuesta que dirije desde Paris el Sr. Carini-Dupeyrot, solicitando la concesion del "Teatro de Carrera" mediante ciertas condiciones, para hacer representar en él, durante tres años, por una compañia compuesta de mas de 30 actores escojidos, todo el repertorio de la ópera italiana. El Gobierno va á tomar en consideracion esta propuesta, que, en caso de llevarse á efecto, proporcionará á Guatemala una ventaja de que no gozan hasta ahora en América sino las grandes capitales.

Suicidio.—El lúnes ultimo, como á las nueve de la mañana, D. José Casa Ramona, sastre español establecido en esta capital hace poco tiempo y que tenia su taller en la calle del comercio, se encontró muerto de un tiro de pistola que se disparó él mismo en la cabeza. Ignoramos las causas que verdaderamente hayan podido impeler á aquel desgraciado á poner fin á sus dias, habiendo podido atribuir ese acto de desesperacion á la circunstancia de hallarse dicho sujeto con algunas deudas que no sabia como satisfacer. Dejando aparte la compasion que naturalmente inspiran hechos de esa naturaleza, especialmente por las personas á quienes suelen afectar de cerca y que ninguna culpa tienen de ellos, no es posible dejar de deplorar la repeticion de esos actos, con los cuales se ofende la religion y la moral, y que son de funestisimo ejemplo. Ojalá que una educacion basada sobre principios verdaderamente rectos y filosoficos los vaya haciendo menos frecuentes y acabe por hacer comprender que hay mas grandeza de alma y elevacion de espiritu en soportar las penalidades de la vida, que no en ponerles termino arbitrariamente, cubriendo de luto á una familia inocente y dando un verdadero escandalo á la sociedad.

EXTERIOR.

Costa-Rica.

(De una coleccion del "Boletin oficial" de San José tomamos la siguiente proclama y otros articulos que iremos insertando por órden de fechas.)

El Presidente de la República, al ejército.

Soldados del ejército de Costa-Rica. Me congratulo de veros reunidos alegre y pacificamente en este sitio, cuando, por desgracia, sigue resonando, al rededor de nosotros, el estrépito de las armas. La situacion deplorable en que se encuentran nuestros vecinos al Sur y al Norte de la República—debe hacernos sentir mas gratamente el beneficio de la paz que debemos á nuestro sistema de prudente neutralidad.

No hay por ahora probabilidad de que se altere este feliz órden de cosas, y de que vuelvan á renacer tan pronto las cuestiones que al principio del año pasado, amenazaron un instante con interrumpir nuestras tareas comerciales y agricolas. Todavia por esta vez el fusil seguirá descansando en vuestros hogares, cediendo el lugar á los instrumentos de trabajo que aseguran la subsistencia de vuestras familias. Todavia por esta vez quedará la espada sin desenvainar; y, todos, oficiales y soldados, podrán atender á su bienestar doméstico, conciliando sus deberes para con la familia con sus obligaciones para con la República.

Por mi parte os prometo que nada omitiré para que se prolongue tan apetecible estado de quietud, merced al cual la República de Costa-Rica ve afianzar su celebrada prosperidad, su tranquilidad interna y su crédito en el exterior. No me desviaré un solo momento de la marcha politica que he observado hasta el dia, mientras no entren en cuestion los derechos, el honor y la independencia del Estado. *Neutralidad*—tal es la divisa que debemos adoptar; y todos nuestros actos deben tender á este único medio de salvacion:—la conservacion de la *neutralidad*. La paz es nuestra gloria, y no quiero otra para Costa-Rica;—gloria mas sólida que brillante, gloria que todo lo conserva y que nada destru-

ye, gloria que asegura á la patria todos sus brazos, á la familia todos sus apoyos, al gobierno todos sus recursos.

Pero no por eso perderé de vista las contingencias que puede acarrear la complicacion de los negocios en la America Central. Desgraciadamente la circunspeccion politica no siempre basta á alejar los riesgos que se quieren evitar, si la turbulencia o la ambicion agena vienen á echar sus amenazas y provocaciones en la balanza, cuyo fiel se pretendia mantener equilibrado. La neutralidad no depende solamente del Gobierno que se empeña en observarla, sino del estraño que tiene interes en que no exista y procura comprometerla por pretensiones inicuas o graves injurias; y llegando este último caso, os prometo que, á pesar de sus ventajas, la sacrificaria sin reparo al honor y al interes del Estado, porque prefiero los azares de la lucha á una paz indecorosa, comprada con vergonzosas concesiones o el silencio de la pusilanimidad. Bajo este punto de vista, veo con placer que el ejercito costaricense esta apercibido a toda eventualidad, y que vuestro Comandante General ha segundado eficazmente las intenciones de mi Gobierno, ya perfeccionandoos en el manejo del arma, ya aumentando vuestros medios de instruccion, ya introduciendo entre vosotros reformas materiales que son otras tantas garantias de triunfo, cuando tengais que defender vuestro Gobierno ó vuestras fronteras.

Soldados de toda la República: Advertid que no hago distinciones entre vosotros, porque, animados todos del mismo espiritu leal y patriótico, teneis todos el mismo interes, y la misma suerte próspera que esperar. Desde la Flor hasta las Bocas del Toro, desde las orillas del San Juan hasta la mas remota punta del Golfo-Dulce, no hay una pulgada de terreno que no se deba defender con igual entusiasmo por un soldado costaricense, á cualquiera provincia que pertenezca. La paz misma ha contribuido á estrechar los vinculos de esta fraternidad, cuando en presencia de un azote que iba cundiendo por nuestros campos, devorando las sementeras, habeis concurrido de todas partes para ayudar á vuestros hermanos en la destruccion de la terrible langosta. ¡Ojalá no se os presenten en mucho tiempo campañas de otro carácter!, pero, si la suerte lo decidiese de otro modo, encontrarias en vuestra union fraternal, apoyada en todos los recursos que dá la instruccion y disciplina, el poder necesario para resistir victoriosamente á injustos ataques, dejando bien puesto el honor de las armas que os estan confiadas.

San José 1.º de enero de 1855.—*Juan Rafael Mora.*

(*Boletin Oficial.*)

Peru y Bolivia.

(Correspondencia del Mercurio.)

Tacna, diciembre 20 de 1854.

Todo el sur del Perú se halla en este momento en armas contra el gobierno y parece dificil ya que el general Echenique recobre los departamentos del Cuzco, Puno, Arequipa y Moquegua, si no dá un golpe decisivo á las tropas revolucionarias en el norte. La pérdida de este departamento ha sido una rapida transicion de un mandatario á otro, producido por la desgraciada jornada de Arequipa. El general Moran despues de haber triunfado en el Alto del Conde, perdió en los alrededores de Arequipa la hermosa division que debia pacificar los departamentos del sur, llevado de su arrojo y de la casual sorpresa que habia sufrido el general Vivanco en Poxi, y que el queria vengar a toda costa. El triunfo de Elias ha sido completo bajo todos aspectos, y aunque se sienta este fuerte fracaso, mas se deplora la muerte del intrepido general Moran que fué fusilado en la plaza despues de caer prisionero.

Las consecuencias que se siguieron eran inevitables. La columna Tacneña que guarnecia á Moquegua, tuvo que retirarse por haberse sublevado aquella poblacion y fue perseguida hasta la Rinconada. Se encontraba en esta ciudad el Prefecto Coronel Vargas Machuca con una reducida fuerza y sin medios de mantener su autoridad, cuando recibió la noticia de un nuevo contraste. La guarnicion del bergantin de guerra *Guisse* se amotinó, mataron al contador y á otros mas, saquearon el buque y repartieron en Arica todo el armamento que se hallaba á bordo, el puerto se pronunció inmediatamente por Castilla cometiendose varios desordenes, y algunas muertes, entre ellos, el cabecilla del motin que fué fusilado por sus mismos compañeros. Quedamos, pues, en estricta incomunicacion con Arica y aproximandose la llegada del vapor, el Prefecto resolvió atacar esa ciudad y el 17 en la noche salian 150 hombres de infanteria y 60 de caballeria con este objeto. No bien habian caminado algunas cuadras, cuando la infanteria aprovechando de la oscuridad de la noche se amotina y hace fuego sobre el Prefecto, oficiales y caballeria, que naturalmente se dispersaron. Entraron los soldados á la poblacion dando balazos y vivando á Castilla, pero fueron dispersados durante la noche por piquetes de tiradores que ya se habian rehecho. No tuvo, pues, otro arbitrio el Coronel Vargas Machuca que retirarse al morro de Sama para embarcarse en el *Guisse*. Este buque durante el alboroto de Arica fué retornado por sus oficiales que lograron escaparse y despues de embarcar los empleados de la aduana debia dirijirse al Morro. El 18 pues, nos hallamos en un estado de acefalia completa. El cuartel fue saqueado, y solo en la tarde medio se organizó un gobierno provisional hasta esperar fuerzas de Arequipa. Hoy ha llegado el Coronel D. Celestino Vargas con la noticia que se aproximan 500 hombres mandados por el coronel Pimentel y que deben ocupar esta plaza. Celebramos esto, pues, no estamos espuestos a los continuos desórdenes y tiroteos con que alarmaban a la poblacion los soldados dispersos, y que han causado varias muertes y heridas.

Ayer llegó un vapor de guerra á Arica; no hemos podido averiguar que mision trae.

Con los diez dias que ha estado la aduana cerrada y los disturbios que ha habido entre estos pueblos, el comercio ha quedado enteramente paralizado y seguramente seguirá asi durante todo el mes. El *Rayo* ha salido para Cobija con un buen cargamento de efectos.

Las noticias de Bolivia confirman la preponderancia que va tomando la revolucion y se cree que dificilmente Belzú podrá parar su vuelo.—Cerca de Cochabamba ha habido un sangriento combate que quedó indeciso. —Fué muerto en la accion el general Irigoyen de las filas del gobierno. El general Acha con sus dos rejimientos de caballeria se hallaba en las cercanias de la Paz. Refieren que estaba acosado de una turba de indios que lo perseguian á pedradas azuzados por los belzuistas. Fastidiado de sus ataques, hizo cargar á sus rejimientos, haciendo gran destrozo y mortandad entre esos bárbaros. Será esto una leccion muy provechosa á las feroces hordas con que contaba Belzú para mantenerse en el poder, aunque hubiera sacrificado á las poblaciones y á la raza blanca. Se cree que Acha ocupará la Paz en pocos dias.

Confederacion Arjentina.

En la mañana del 15 del presente llegó el correo del otro lado de los Andes. Nuestras fechas de Mendoza llegan al 3.

Nada se anuncia aun de la guerra civil entre Buenos Aires y las provincias. La política es alli de espectativa, segun nos anuncia nuestro corresponsal de Mendoza Las noticias actuales desmienten en muchisima parte el carácter alarmante con que estaban revestidas las que nos llegaron en la quincena pasada y que publicamos en el *Mercurio del Vapor* del 14.

El jeneral Urquiza há dejado el Paraná y marchado al Rosario, segun noticias verbales, adonde se disponia á permanecer mientras la situacion se aclara y el carácter de las relaciones de Buenos Aires adquiere una faz mas pronunciada. Se asegura que existe ya en San Nicolas una fuerza maritima compuesta de tres ó cuatro vapores armados en guerra, la cual lleva visos de remontar el rio y principiar sus operaciones por el Rosario.

En el Paraná, el Senado ha contestado al mensaje del jeneral Urquiza.

El señor Fragueiro, ex-ministro de hacienda, que actualmente se halla en Buenos Aires, ha sido nombrado senador por la provincia de Santiago del Estero al Congreso nacional.

El presidente jeneral Urquiza ha elevado al grado de brigadier al jeneral Alvarado, ex-ministro de la guerra, quien debia dirijirse a Salta, su antigua residencia.

En las provincias nada habia de notable, en todas reinaba la mayor tranquilidad.

En Mendoza el gobernador Segura habia salido de la ciudad a fundar la Villa de Uspallata, acompañado de la comision que se nombró al efecto. Los trabajos de delineacion y adjudicacion de los terrenos á las familias que las solicitaban, se hallaban muy adelantados.

La sala de representantes de Mendoza se ocupaba en revisar la Constitucion provisional despues de aprobada.

Ultimas noticias.—En la mañana de anteayer llegó la mala arjentina correspondiente á la ultima quincena del mes que concluye, anticipándose dos dias, cuya circunstancia nos facilita comunicar noticias mas recientes de aquella republica á nuestros lectores del esterior.

Las fechas de Buenos Aires llegan al 30 del pasado; las de Paraná al 3 y las de Mendoza al 21 del actual. El Congreso nacional del Paraná, antes de su clausura efectuada el 3 del presente, ha autorizado al Poder Ejecutivo á hacer la guerra ó la paz á la provincia de Buenos Aires, segun lo exijan las circunstancias, consultando la seguridad é integridad del territorio de la Confederacion.

Despues las Cámaras lejislativas se disolvieron, fijando para su nueva reunion el 1.º de mayo de 55.

Del Rosario habia salido una mision de paz con direccion á Buenos Aires, para ofrecer á ese gobierno bases sencillas y conciliadoras que garantan la paz, y franqueen su curso ordinario al comercio y á la industria.

De varios modos se opinaba del resultado de dicha mision; unos creen que tendrá un suceso completo, y otros que será mirada por Buenos Aires como un paso de debilidad, si prevalecen las opiniones del partido exaltado.

En Buenos Aires reinaba un completo frenesí por la guerra entre los exaltados, pero no llegaba á perturbar la decision de las jentes sensatas. La campaña se mantenia tranquila. En la ciudad se habian hecho circular proclamas anónimas excitando á la guerra, y pidiendo con términos indecorosos la caida del ministerio.

El diario la *Crónica* fué suspendido por órden del gobierno de Buenos Aires; su redactor Sr. Muñoz habia solicitado someterse á un juicio de jurados.

El 27 de noviembre llegó al Paraná el caballero James A. Peden, acreditado en el caracter de ministro residente de la república de los Estados-Unidos en la Confederacion Arjentina. A este diplomático le acompaña su secretario el Sr. Enrique Kennedy.

Peru.

En carta de una persona imparcial residente en Arequipa, se dice lo siguiente:

.....

"En cuanto á la desgraciada muerte de jeneral Moran, lo único que le diré es que este pueblo estaba prevenido contra él, y que aumentó su prevencion por haber admitido la Comandancia jeneral del Presidente Echenique. El pueblo no quiso recibirlo y el jeneral ofreció vengarse. Hace su invasion el jeneral Moran y se derrama la sangre del pueblo, cayendo prisionero en manos de éste en los momentos que unos lloraban la pérdida de sus deudos y otros estaban llenos de furor. No era posible, pues, salvarlo, aunque algunos lo intentaron y mas que todos Elias, pero nadie pudo conseguirlo porque ninguno queria esponer su vida, ni cargar con el odio del pueblo. Esta es la verdad. Elias se ha portado bien en cuanto á humanidad, pero no ha desaprobado el hecho en su proclama por no perder el favor del pueblo que necesita. Esta es la desgracia que hay en los hombres que quieren hacerse populares. Yo no critico al Sr. Elias, porque bien considero aun no ha concluido la revolucion, y seria una imprudencia disgustar á este pueblo que ha hecho muchos sacrificios, sino que hago una indicacion, sin desconocer la justicia y la buena conportacion del Sr. Elias."

.....

LIMA 16 *de diciembre de* 1854.

Al fin se acerca á esta capital el jeneral Castilla con su ejército, el cual se halla á doce leguas de distancia en Cocachacra. La division Cisneros acaba de entrar en retirada, augurio cierto de la aproximacion de aquel, y aun pudiera añadirse del término de la guerra.

¿Pero qué piensa hacer el jeneral Echenique, preguntarán Vdes., si emprende la retirada que anuncié, encerrase en esta capital, ó salir fuera y dar una batalla? Hé aquí un problema para mí, aunque parece estar resuelto. La retirada no puede ya efectuarse con seguridad, porque no se ha preparado. La defensa de la ciudad es inutil y funesta, porque no se sufre un sitio indefinido sin esperanza de ver llegar á un ejército de socorro. Y la batalla es improbable, por la simple razon de que no habiéndose librado contra el primer cuerpo de ejército que mandaba el jeneral Castilla en Iscuchaca y preferidose una retirada desastrosa, increible parece que se aventure aquella contra dos ejercitos, despues de haberse reunido el del mariscal San Roman y de la desmoralizacion consiguiente á la retirada, no menos que á lo acaecido en Arequipa. Mas como no queda otra alternativa que rendirse ó pelear, Echenique se ha decidido á lo último para confirmar el proverbio *de que el necio hace al fin lo que el discreto al pricipio.* Facil es, pues, inferir cual sea el resultado, ya que se dé la batalla, o que la estorbe una deseccion. Asi tengo para mi que esto es asunto concluido, y me confirmo en tal persuasion cuando aseguran que se han retirado á sus casas los jenerales Lafuente y Vidal por disgustos que Echenique les ha proporcionado. ¡Qué hombre tan sagaz y consecuente para conservar á sus amigos! Las fuerzas están en la proporcion de uno y medio ó dos, pues tiene el jeneral Echenique mas de cuatro mil hombres, y el jeneral Castilla mas de seis mil, con el aditamento este ultimo del prestijio de su nombre, de la moral de sus tropas y de la opinion de los pueblos. ¿Y será dudoso el triunfo?

Dicen los bien informados que el primero, en una de tantas juntas y consejos que ha celebrado, quiso dejar el mando al jeneral Medina para que convocase una convencion nacional, y que sus jenerales le animaron á empeñar una batalla. Mejor hubiera sido que le hubiesen dado este consejo en su oportunidad, esto es, cuando se retiró de Jauja huyendo de fuerzas inferiores.

El coronel Goiburu hace progresos en el Norte como debe de suponerse. Varias provincias han vuelto á pronunciarse, todos los demas pueblos, con rara escepcion, arden en deseos de seguir el ejemplo de aquellos.

En las inmediaciones de Ica se dispersó una columna de 300 hombres que debia embarcarse en Pisco. Los soldados hicieron fuego contra sus oficiales y apenas pudieron escapar el mayor Paraché que la mandaba y el coronel Lopera que conducia 30,000 pesos, aunque no ha llegado á esta capital.

Los principales comerciantes se han reunido aqui para tratar de un emprestito que ha solicitado el jeneral Echenique; mas no se han prestado á concederlo, por que tienen la conciencia de que perderán su dinero. Vean Vdes. en lo que han venido á parar los despilfarros.

Por el presente vapor sigue para ese puerto el respetable Sr. Quiros, porque no se le ha permitido desembarcar á su regreso de Europa, despues de la bárbara persecucion con que le han atormentado y de haber perdido á su esposa, víctima de los sinsabores y pesares. ¡Qué hombres tan inhumanos y funestos!

ARICA, *diciembre* 21 *de* 1854.

La catástrofe de Arequipa produjo su consecuencia lójica. Los pueblos subyugados por las armas del jeneral Echenique han vuelto á levantar la cabeza con mas brio y decision que antes. Moquegua, Tacna, Tarapacá, Iquique, esto puerto de Arica y el de Islais se han pronunciado simultaneamente y perseguido á las autoridades que han fugado. Los buques de guerra se han concentrado en el Callao, y 500 hombres venidos de Arequipa, á las órdenes del coronel Pimentel, ocuparán mañana á Tacna. Asi todos los pueblos del sur y sus puertos estan libres de la dominacion del jeneral Echenique y muy poco dispuestos á sostener su causa si ella reclama nuevos sacrificios.

El infatigable Elias se ocupa en organizar nuevas tropas y en crear recursos de todo jénero para hacer frente á las eventualidades. El pueblo de Arequipa, mientras tanto, reposa en sus fuerzas como el leon en la selva.

Pronto será ocupada Lima por el numeroso ejército del jeneral Castilla, pues segun las noticias que nos ha traido esto vapor la vanguardia se hallaba solo á dos jornadas. Bien necesita la República del pronto restablecimiento de la paz para reparar las pérdidas que ha esperimentado y disfrutar de los beneficios de una administracion firme, restauradora y económica.

La revolucion militar de Bolivia ha tenido el término que era de esperarse. Los pueblos se pronunciaron contra ella y el jeneral Córdova batió cerca de Cochabamba al jeneral Hacha, quien se retiró á las inmediaciones de Oruro sin atreverse á penetrar en aquella ciudad, cuyo prefecto le intimó rendicion. Entonces, desengañado de su impotencia y desesperado de su situacion, se dirijió á nuestro territorio para buscar un asilo que le ha concedido el prefecto de Puno, despues de haber desarmado sus rejimientos y cien infantes que los acompañaban. Asi ha terminado esa tentativa impopular, irreflexiva y desabellada.

Aqui desembarcaron felizmente el respetable Sr. Mar, con D. Isidoro Elias y los demas compatriotas nuestros que han venido de ese puerto.

(*El Mercurio.*)

Francia.

REVISTA DE EUROPA.

Paris 14 *de febrero de* 1855.

.....

Las Córtes españolas han discutido largamente y votado tambien la primera base de la nueva Constitucion, la base magna y estupenda que los políticos metafísicos y sus pobres discípulos los parlamentarios adocenados llaman "la soberania nacional." ¡Gran batalla hemos ganado!=dirian estos el dia de la votacion de ese *gran principio.* En cuanto á la *grandeza* de la discusion, como muestra de lo mas escojido ó selecto, damos á nuestros lectores en la seccion de España los dos discursos que sobre ese tema *sublime* de los señores parlamentarios, pronunciaron los oradores mas afamados, el señor RIOS ROSAS, conservador y el señor OLÓZAGA, progresista. En leyendo estos discursos, nuestros lectores se creerán ya perfectamente dispensados de perder su tiempo en la lectura de todos los demas, que no hallan espacio en las columnas del Eco. Júzguese *a mayori ad mi-*

uns, y calcúlese así la medida intelectual de nuestros *oradores* parlamentarios. Si tal dicen los maestros, ¿qué dirán los discípulos?

Oigan nuestros lectores lo que, entre otras cosas, dijo uno de ellos, el señor ORDAX AVECILLA, diputado demócrata, o como ellos se llaman, para completar todo el ridículo de la parodia francesa, diputado de la *Montaña*:

"La verdad es señores, (dijo) que la soberanía nacional tiene dos aspectos, el superior y el inferior. El primero no puede significar otra cosa sino el poder que da la inscrustacion del derecho eterno de la justicia, y el segundo no puede significar sino la espresion del poder individual, la suma del derecho y poder de cada hombre. Tomando la historia por donde mejor parece, mutilando y descosiendola, se pretende buscar el asiento de la soberanía en un hombre; pero preciso es decir que lo que se supone soberanía real, no es soberanía, sino tiranía, porque la soberanía supone derechos, y esa sucesion en el mando no es la sucesion del derecho, sino la de la fuerza."

Veamos si alguien es capaz de ajustar estas medidas. Imposible es zurcir mas disparates en menos frases, y muy difícil hallar otro ejemplo mas curioso de la anarquía intelectual que caracteriza á la presente época. Acerca del discurso enigmático y simbólico de este diputado, y del de otro que luchó con él en el mismo terreno, el *Clamor Público*, periódico parlamentario, aunque no dotado de tinta y tan *sublime* fuerza metafísica, dice lo siguiente:

"Nuestros benévolos lectores nos dispensarán la gracia de que no intentemos siquiera hacer el estracto ó análisis de los dos discursos que pronunciaron ayer los señores Tassara y Ordaz AVECILLA. Los dos se levantaron a una altura tan inconmensurable, que las ideas fueron tan metafísicas, tan incomprensibles para los profanos en la teologia política como nosotros, que aconsejamos á los curiosos lean sus discursos aguzando su injenio y armándose de todos los recursos de la dialéctica para entender su verdadero y genuino sentido."

Con tan *profundos* argumentos en su favor, la base quedó al fin votada, como era de esperar. Tambien discutieron y votaron ya las Córtes la otra base que establece la sancion real para las leyes ordinarias, si bien la mayoria que esta alcanzó fue muy escasa. Nuevo indicio de las borrascas que se preparan en el Congreso constituyente. Ya en esa misma sesion, queriendo el gobierno que las Córtes le autorizaran para someter à la sancion de la corona las varias leyes que estan votadas, sin que puedan servirse de ellas mientras carezcan de aquel requisito, como la minoria se opusiese furiosa á que se otorgase esta autorizacion, el DUQUE DE LA VICTORIA tuvo que levantarse y decir: "Señores, el gobierno necesita esas leyes, y por eso se han hecho. Si no se nos deja gobernar, los ministros estamos demas en estos bancos; el gobierno es inútil entonces."

Entre tanto, los órganos del partido moderado en las Córtes acusan ya de falta de lejitimidad y de validez á la nueva Constitucion, hija dicen, "de un real decreto, de un golpe de Estado." Conducta que, segun se espresa la prensa de la situacion, "arroja sobre un terreno candente las semillas de futuros conflictos," y dice bastante acerca del porvenir que está reservado al pais por la sabiduria y el acierto de los hombres que han aconsejado la política actual.

A pesar de la promesa económica del señor MADOZ, relativamente á la reforma liberal de los aranceles, promesa que no dejó de valerle à el muy buen efecto de tribuna, no parece que el nuevo ministro se muestra muy dispuesto á castigar, las tarifas aduaneras de España. Tampoco se dice nada aun acerca del sistema tributario, ni de ningun plan rentístico que pueda merecer los honores debidos á toda concepcion verdaderamente científica, sintética y bien sistematizada. En cambio el señor MADOZ lleva à cabo con decision el grande y famoso espediente de la desamortizacion y venta de los bienes desamortizados, pero de una manera tan irreflexiva, tan irrazonable, tan absoluta, que no vacilamos en asegurar que si la ley es votada tal cual el señor MADOZ la propone, ocasionará, a vuelta de algunos beneficios, grandes perjuicios al Estado y aun la ruina de muchos pueblos.

El Estado, como observa con muchísima razon nuestro entendido colaborador el señor de LA SACRA en su corespondencia inserta en este numero, pierde ahora la brillante ocasion que se le ofrece, tal vez ya por última vez, de procurarse los bosques y montes de que carece y que tanto necesita: y en cuanto á los pueblos y á los particulares, la venta de sus bienes de Propios, de las dehesas de aprovechamiento comun, que proporcionaban hasta aqui el alimento casi gratuito á infinitas familias, cebando los cerdos pertenecientes à los vecinos cada año, manteniendo sus vacas y otros ganados, y hasta procurándoles leña para calentarse y maderas para los objetos mas necesarios en sus labores, van á sufrir perjuicios incalculables, ó que no ha sabido calcular el señor MADOZ, y quieno son por cierto justos titulos para que los pueblos bendigan los *progresos* que les quiere labrar la nueva administracion *progresista*. De esperar es, sin embargo, que en las Córtes se levante una voz autorizada y humanitaria, que protestará contra esas medidas tan inhumano.—J. S. FLORES.

RESEÑA HISTORICA DE LA 2.ª QUINCENA DE ENERO.

DIA 16.—El príncipe Menschikoff da á su gobierno el parte acostumbrado de "sin novedad," hasta el 8 de enero. Sebastopol estaba cubierta de nieves.—"Berlin, 14. Confirmase que la Prusia reserva su derecho de tomar parte en una revision eventual de los tratados europeos; lo cual esplica el rumor esparcido por la prensa austriaca de que la Prusia adheria al tratado del 2 de diciembre."—"Viena 15. El emperador ha recibido á una diputacion del Banco, à la cual dícese que le ha manifestado su esperanza en el próximo restablecimiento de la paz."

DIA 17.—Un estenso decreto sobre la emigracion europea establece en Paris, Strasburgo, Havre, Forbach, San-Luis y otros puntos, comisarios especiales encargados de vigilar en el interés de la policia y de los emigrados, los movimientos de la emigracion francesa y estranjera. El gobierno francés se propone inclinar á los emigrados hácia sus posesiones de Africa y de la Nueva Caledonia.—"Viena, 12. La guerra ha recomenzado en el bajo Danubio. Los Rusos han vuelto á entrar en la Bulgaria: 8 de sus batallones han pasado el Danubio en Tultcha, y avanzan hácia Matchin é Hirsowa."—"Kichenew, 10. El general Menschikoff pide con urjencia 40,000 hombres de refuerzo. En consecuencia, han salido de Odesa para la Crimea 35,000 infantes, y de Uman en Ukrania, 5,000 caballos."

DIA 18.—Del *Monitor*: "Pera, 11 de enero. El 5, estaba Omer-Bajá en el campo de los aliados ante Sebastopol. Se ha puesto de acuerdo con los generales en gefe sobre los movimientos de los tres ejércitos. Omer Bajá se volvió el 6 á Varna. Luego que haya dado sus últimas órdenes, irá inmediatamente á tomar la direccion de las operaciones que le estan confiadas. Segun noticias de Balaklava, una salida de poca importancia, intentada por los Rusos en la noche del 8 al 9, habia sido vigorosamente rechazada."—"Viena, 17. El baron de Bourqueney y lord Westmoreland han recibido ayer de Paris y Lóndres, por el telégrafo, las instrucciones necesarias para abrir las conferencias: los despachos relativos á este objeto estan ya en camino.

DIA 19.—El empréstito de 500 millones de fr. ha sido suscrito por 179,000 personas, ascendiendo las suscricion à 2,200,000 de fr., es decir, mas del cuádruplo de lo que el gobierno pidió. En consecuencia, éste manda devolver todas las sumas que escedan de 500 fr. de renta.—La *Opinione*, dice que un cuerpo de 20,000 Piamonteses partirá el 28 de febrero à la Crimea.—El *C. de Hamburgo* dice que en la primavera se pondrá en pié de guerra un ejército de 50,000 Suecos y 15,000 Noruegos.—El emperador de Austria ha prohibido el castigo de baquetas ó palos que se daba à sus soldados.—El *Monitor* dice hoy que la columna rusa que estaba en Kamaris, ante Balaklava, ha sido lanzada de alli por los ingleses, siendo su fuga tan precipitada, que quemaron los Rusos las provisiones de sus caballos, para que no les molestaran. El diario oficial añade que á fines de enero, Omer-Bajá contarà en Crimea un ejercito de 60,000 Turcos à sus órdenes.—El gobierno inglés envia á Crimea 500,000 libras de vaca cocida, conservadas en cajas de estaño.

DIA 20.—Del *Monitor*: "Varna, 15. Continúa el embarque de las tropas otomanas. Mañana partirán varios batallones de infanteria egipcia."—"Bukarest, 14. Omer-Bajà está ya de vuelta en Varna: 18,000 turcos han desembarcado en Eupatora."—"Kaminiec, 13. El cuartel general del primer cuerpo de ejército ruso está en Mittau. El rejimiento de húsares Radetzki ha salido para la Crimea."—"Kischeneff, 13. Ha habido un cambio animadisimo de despachos entre el cuartel general del principe Gortschakoff y Viena."—"Viena, 15. Escriben de Balaklava que los rusos han desarmado de nuevo 5 de sus navios de línea; de modo que solo les quedan ya armados un navio de tres puentes y otro de 90 cañones."—El *M. Post* dice que de 41,000 ingeses que hay en Crimea, 13,500 estàn heridos ó enfermos.—Hasta el 31 de diciembre, llegaban ya à 92 los buques rusos cojidos por los aliados. La venta de 40 de ellos ha producido 2,647,300 fr.

DIA 21.—Berlin, 20. El Austria renueva sus proposiciones relativas à la cuestion de movilizacion del ejército prusiano y federal. La Prusia no accede á ello. Esta cuestion será sometida ahora à la Dieta de Francfort."—"Madrid, 18. Las Córtes han votado la quinta de 25,000 hombres por una grande mayoria. El empréstito de 40 millones se halla ya completo. La confianza renace en el seno del gobierno.

DIA 22.—El embajador austriaco ha entregado, dice el *Monitor*, una carta autógrafa del Emperador de la Austria al Emperador Napoleon.—La jóven Reina de Cerdeña ha muerto tambien, el 20, del tifus puerperal.—El *Times* hace un cuadro tristísimo de la situacion del ejército inglés en la Crimoa, el cual dice que se halla reducido à 14,000 hombres, de los cuales, 2,000 solamente estarían en estado de hacer el servicio. Segun el periódico inglés, hay 60 muertos por dia y 1,000 enfermos por semana. Partiendo de

este hecho predice un desastre sin precedentes. Este artículo ha producido en Lóndres profunda sensacion.

DIA 23.—"Viena, 19: El embarque de las tropas turcas para la Crimea ha ido con tan actividad, que el 14 se hallaban ya á la vela los últimos convoyes."—"El almirante Brnat el ministro de la Guerra. *Montebello*, 13 de enero. El *Descartes* ha llegado el 4 de Constantinopla, con 1,000 hombres, municiones, artillería, etc.; el *Trident* y el *Gorgone* llegaron el 9. Omer-Bajá pasó á Kamieschen la tarde del 4, para volver á Balaklava. El frio ha sido muy intenso. En la noche del 7 al 8, los rusos hicieron una salida contra la paralela donde está la batería n.° 19, siendo rechazados por los nuestros con muchas pérdidas. En la noche del 11 al 12 150 rusos han atacado nuestras líneas. Rechazados en un combate cuerpo á cuerpo, dejaron 7 muertos y 2 heridos prisioneros. Nuestra pérdida consiste en 5 heridos."—"Madrid, 19. Una proposicion que tendia á declarar que la Asamblea no tiene confianza en el ministerio, ha sido desechada por 136 votos contra 62, despues de un discurso del Duque de la Victoria."

DIA 24.—He aquí la version genuina que el *Diario de Constantinopla* da de un brindis pronunciado por el internuncio austriaco de Constantinopla, M. de Binck, y que ha sido exagerado por la telegrafía privada: "El Austria (dijo) concentra un ejército, á fin de apoyar eficazmente á los aliados, si desgraciadamente los últimos pasos quedaran infructuosos. Pero, que la paz sea restablecida antes ó despues de la guerra, el orgullo ruso siempre quedará humillado." El embajador terminó aconsejando á la Turquía que deponga sus preocupaciones de raza, lo que contribuirá á facilitar una resolucion conforme á las necesidades de la época.—El gobierno de Baviera va á movilizar su contingente federal.—"Kamiesch. S. Las baterías francesas de morteros fatigan mucho á los rusos, quienes se han retirado, en gran número, bajo Simpheropol."—"Odesa, 7. 18 batallones rusos han pasado ahora por Perekop, y mucha caballería va en la misma direccion. Ademas de las reservas de la 10.ª division, que estaba concentrada en Kiew, 6,000 caballos de Ukrania marchan hacia la Crimea. Se prepara una segunda tentativa contra los aliados."

DIA 25.—"Viena, 24. Las conferencias se abrirán el 6 de febrero. Se asegura que el baron de Bruck acepta la cartera de Hacienda."—Los generales Pellissier, Bivet y Devilliers se han embarcado en Marsella para Sebastopol.—El Egipto envia nuevos convoyes de material de guerra á la Crimea.—El 2 de enero llegó á Bombay un rejimiento de húsares, que venia de Suez para pasar á la Crimea.—"San Petersburgo, 19. Un ukase ordena la emision de cuatro nuevas series de billetes del tesoro, por la suma de 12 millones de rublos de plata."

DIA 26.—"Madrid, 22. La dimision del señor Sevillano es aceptada. El señor Madoz le reemplaza como ministro de Hacienda."—El príncipe Napoleon ha llegado á Atenas.—"Constantinopla, 15. El 16 sale de aquí Achmed-Bajá con 12,000 hombres para Eupatoria, y el 17 sale de Varna Omer-Bajá para ponerse al frente del ejército turco de la Crimea. El 12, llegaban las obras de los aliados á 45 metros de Sebastopol."—"Viena, 23. Las noticias de la Crimea son del 13. Los aliados han recibido considerables refuerzos. Liprandi ha avanzado su vanguardia hasta el Tchernaia. 40,000 rusos y 80 cañones defienden las líneas de Perekop."—Las Cámaras de Dinamarca han adoptado la ley que modifica la Constitucion y desechado la censura contra el ministerio.—Despues de cuatro sesiones de escasa importancia, el 25 se han aplazado las de las Cámaras inglesas.

DIA 27.—El gobierno frances devuelve al ruso todos los ornamentos y demas objetos de iglesia cojidos en Bomarsund.—El lord J. Russell ha dado su dimision de presidente del consejo, y la reina la ha aceptado. Al *Times* dicen que del 5 al 10 de febrero se dará el asalto contra Sebastopol: que los rusos tienen la manía de disparar desde la plaza 200 ó 300 cañones á la vez, haciendo un ruido espantoso pero poco daño, y que un proyectil de 50 libras lanzado por ellos se halla junto á una batería francesa.—"Viena, 26. El 16, nada importante ocurria en Sebastopol."—"Constantinopla, 18. Una nueva conspiracion de los *softas* [estudiantes] y los viejos musulmanes ha sido descubierta aquí y castigada. Un gefe kurdo se ha revelado contra la Puerta en la provincias de Djezere. El Sudan envia tropas para reprimirle."

DIA 28.—Del *Monitor*: "El tratado de alianza entre la Inglaterra, la Francia y la Cerdeña, así como las convenciones anexas, han sido firmados el 26." "Los habitantes de Sevilla acaban de enviar á nuestros soldados del ejército de Oriente, dos hectólitros de vino de Jerez, producto de una suscricion abierta á su favor."—El cuerpo turco de Eupatoria consta, segun la *Gaceta militar de Viena*, de 60 batallones de infantería, 4 rejimientos de caballería, y 120 piezas de campaña.—La prensa alemana dice que se trata de dar el mando del ejército federal al Emperador de Austria.—"Odesa, 13. Los grandes-duques Nicolas y Miguel van á Sebastopol, sin pasar por Odesa. El general Nepokoitschiski reemplaza en el mando del 5.° cuerpo al general Luders, enfermo."—"Londres, 27. En vez de presentar su dimision el lord Aberdeen, con todo el gabinete, á consecuencia de haberla dado lord J. Russell, queda el ministerio defendiéndose en la Cámara de los Comunes contra la mocion presentada por M. Roebuk. El 29 se discutirá esta mocion. Del debate dependerá ahora la suerte del gabinete. Parece indudable que el lord Palmerston sea nombrado ministro de la guerra.

DIA 29.—Las Cámaras de Turin se muestran muy favorables á la convencion franco-anglo-sarda, que les ha sido presentada por el gobierno.—Ya ha llegado á Paris, enfermo, el príncipe Napoleon Bonaparte, procedente de la Crimea.—En la Cámara de los Comunes el secretario de la Guerra, sir Sidney Herbert, dijo en defensa del gobierno, contestando á la mocion de sir Roesbuck, á las 12 de la noche del 26, que desde el 7 de febrero de 1854, hasta el 22 de enero de 1855, la Inglaterra ha transportado al Oriente 2,141 oficiales, 54,224 soldados, 5,408 caballos, 29,261 toneladas de provisiones para la marina, 18,897 tonel. para el ejército, 19,105 tonel. de material, 10,867 tonel de carbon, 3,320 tonel. de material para la marina, y 7,180 tonel. transportadas de Malta. Añadiendo despues los transportes de tropas francesas tomadas en Tolon, en Marsella y en Calais, concluyó que el almirantazgo inglés ha transportado, en todo, á la Crimea, 3,134 oficiales, 81,187 soldados ingleses y franceses, 5,622 caballos y 254,433 tonel. de víveres y municiones.

DIA 30.—El *Monitor* publica la convencion celebrada con el Piamonte, el cual "suministrará, dice, para las necesidades de la guerra un cuerpo de ejército de 15,000 hombres, al mando de un general sardo." Este cuerpo se organizará y partirá inmediatamente. La Inglaterra y la Francia se comprometen á defender y garantir la integridad de los Estados Sardos contra todo ataque durante la presente guerra.—El *Times* dice que el lord Palmerston será el jefe del futuro gabinete y lord Grey ministro de la Guerra.—"Viena, 25. Las conferencias, que se abrirán efectivamente el 1.° de febrero, servirán mas bien de justificacion de la política que establece que ellas no conducirán á la paz."—Las noticias de Constantinopla llegan al 18, y las de Sebastopol al 15. Fuad-Effendi viene á Viena para asistir á las conferencias de paz. Khaned-Din ha sido nombrado ministro de la Policía. Mehemet-Ali-Bajá, cuñado del Sultan, está desterrado á la isla de Metelin. Zarif-Mustaphá-Bajá, generalísimo del ejército de Asia, está en desgracia y condenado á prision. El mal tiempo retarda el desembarque de los turcos en Crimea. Las obras interiores de Sebastopol han sido reforzadas; pero las bombas comienzan á destruirlas. Los tiradores franceses penetran de noche por las brechas de los arrabales de la plaza, produciendo estas tentativas en el interior el mayor desorden y confusion.

(*El Eco hispano-americano.*)

ANUNCIOS.

AL PUBLICO.

Habiendo adquirido en las tres boticas mas acreditadas de esta ciudad, una larga práctica en la preparacion de los medicamentos, aun despues de haberme licenciado en Farmacia; y conviniendo hoy á mis intereses abrir un establecimiento de esta clase, por mi cuenta y bajo mi direccion, tengo el honor de ofrecerlo al público.

Persuadido de que el buen éxito de las prescripciones del Médico, depende siempre de la buena preparacion de los medicamentos, así como de su buena calidad, yo tendré el mayor y mas escrupuloso cuidado de que los que se despachen en mi botica no carezcan de estas dos circunstancias esenciales.

Debo advertir que, viniéndome directamente del extrangero los medicamentos, podré venderlos ya por mayor ó por menor, á precios muy módicos. Omito hacer al público otras advertencias para encomiar mi nuevo establecimiento. Dejo al tiempo el cuidado de acreditarlo, persuadido de que, para conseguirlo, no tendré mas que cumplir concienzudamente con los delicados deberes de un boticario.

Este establecimiento se halla en la casa de mi habitacion, situada en la esquina opuesta á la iglesia de Nuestra Señora del Cármen, calle que vá para el Sagrario, con el nombre de "*Botica de Echeverria y Abella.*"

Guatemala, abril 7 de 1855.=*Juan M. Echeverria y Abella.*

Habiendo obtenido D. Mariano Cheves el título de Escribano público nacional, vuelve á su antiguo domicilio, la Antigua-Guatemala, en donde ofrece sus servicios en la nueva profesion que ha adoptado, á todos los que se dignen ocuparle.

Se ha señalado el dia 17 del próximo abril para la venta del potrero Pintado, ya sea por el todo, ó por manzanas. En el primer caso su valor es de 37.929 pesos 3 reales. En el segundo, á razon de 300 pesos manzana.

El mismo dia, si se pudiere, ó el siguiente, se venderá tambien la casa de Montúfar, sita en la esquina de S. Agustin de esta ciudad, valorada en 2.682 pesos 5 reales.

A las once de la mañana, en la administracion de rentas.

Antigua-Guatemala, marzo 26 de 1855.

GUATEMALA:—IMPRENTA DE LA PAZ.